



MINISTERSTVO VNITRA  
ČESKÉ REPUBLIKY

**Ministerstvo vnitra České republiky  
Odbor azylové a migrační politiky**

---

*Ministry of the Interior of the Czech Republic  
Department for Asylum and Migration Policy*

**MEZINÁRODNÍ OCHRANA V ČESKÉ REPUBLICE  
měsíční statistický přehled**

---

***INTERNATIONAL PROTECTION IN THE CZECH REPUBLIC  
monthly statistical overview***

**září 2017**

---

***September 2017***

## Počty žádostí o mezinárodní ochranu v jednotlivých letech (1990 - 2016)

Numbers of applications for international protection by years (1990 - 2016)

rok <i>year</i>	ŽÁDOSTÍ CELKEM <i>APPLICATIONS TOTAL</i>	z toho <i>of which</i>	
		nové žádosti <i>new applications</i>	opakované žádosti <i>repeated applications</i>
1990	1 602	-	-
1991	2 226	-	-
1992	841	-	-
1993	2 207	-	-
1994	1 187	-	-
1995	1 417	-	-
1996	2 211	-	-
1997	2 109	-	-
1998	4 086	-	-
1999	7 218	-	-
2000	8 794	-	-
2001	18 094	-	-
2002	8 484	-	-
2003	11 400	-	-
2004	5 459	-	-
2005	4 021	-	-
2006	3 016	-	-
2007	1 878	-	-
2008	1 656	1 060	596
2009	1 258	633	625
2010	833	414	419
2011	756	491	265
2012	753	509	244
2013	707	491	216
2014	1 156	914	242
2015	1 525	1 240	285
2016	1 477	1 215	262

## Počty žádostí o mezinárodní ochranu v jednotlivých měsících roku 2017

Numbers of applications for international protection in 2017 by month

měsíc <i>month</i>	ŽÁDOSTÍ CELKEM <i>APPLICATIONS TOTAL</i>	z toho <i>of which</i>	
		nové žádosti <i>new applications</i>	opakované žádosti <i>repeated applications</i>
leden <i>January</i>	132	111	21
únor <i>February</i>	103	88	15
březen <i>March</i>	119	97	22
duben <i>April</i>	96	73	23
květen <i>May</i>	140	112	28
červen <i>June</i>	122	93	29
červenec <i>July</i>	142	107	35
srpen <i>August</i>	120	85	35
září <i>September</i>	112	94	18
říjen <i>October</i>			
listopad <i>November</i>			
prosinec <i>December</i>			
<b>CELKEM</b> <b>TOTAL</b>	1 086	860	226

## Žádosti o mezinárodní ochranu v září 2017

Applications for international protection in September 2017

státní příslušnost		ŽÁDOSTÍ CELKEM	z toho			
			of which			
			opakované žádosti	žen	nezletilých	nezletilých bez doprovodu
citizenship		APPLICATIONS TOTAL	repeated applications	females	minors	unaccompanied minors
Arménie	Armenia	14	-	7	5	-
Ázerbájdžán	Azerbaijan	8	-	4	4	-
Bělorusko	Belarus	1	1	-	-	-
bez státní příslušnosti	stateless	1	-	-	1	-
Etiopie	Ethiopia	1	1	-	-	-
Ghana	Ghana	1	-	-	-	-
Gruzie	Georgia	14	3	2	3	-
Irák	Iraq	2	-	2	-	-
Kazachstán	Kazakhstan	7	1	3	3	-
Kuba	Cuba	3	-	1	-	-
Makedonie	Macedonia	1	1	-	-	-
Moldavsko	Moldova	4	-	-	-	-
Nigérie	Nigeria	2	-	-	-	-
Pákistán	Pakistan	6	-	2	3	-
Ruská federace	Russian Federation	2	-	-	-	-
Sýrie	Syria	4	-	1	3	-
Šrí Lanka	Sri Lanka	1	-	-	1	-
Tunisko	Tunisia	2	1	-	-	-
Turecko	Turkey	4	-	-	-	-
Ukrajina	Ukraine	26	7	7	4	-
Vietnam	Viet Nam	8	3	-	-	-
CELKEM	TOTAL	112	18	29	27	-

## TOP 10 státních příslušností žadatelů o mezinárodní ochranu v roce 2017

TOP 10 citizenships of applicants for international protection in 2017

státní příslušnost		ŽÁDOSTÍ CELKEM  APPLICATIONS TOTAL	z toho  of which			
			opakované žádosti repeated applications	žen  females	nezletilých  minors	nezletilých bez doprovodu unaccompanied minors
citizenship						
Ukrajina	Ukraine	350	106	98	38	-
Ázerbájdžán	Azerbaijan	100	6	50	36	-
Gruzie	Georgia	87	15	10	7	-
Arménie	Armenia	86	7	38	19	-
Sýrie	Syria	64	5	31	29	-
Vietnam	Viet Nam	59	17	5	1	-
Kuba	Cuba	53	11	12	2	-
Irák	Iraq	36	5	20	7	-
Ruská federace	Russian Federation	35	7	12	9	-
Kazachstán	Kazakhstan	27	4	11	8	-
ostatní	Other	189	43	41	31	-
CELKEM	TOTAL	1086	226	328	187	-

## Rozhodnutí MV o mezinárodní ochraně v září 2017

Decisions of the Mol on international protection in September 2017

státní příslušnost		ROZHODNUTÍ CELKEM	z toho			
			of which	azyl udělen	doplňková ochrana udělena	negativní rozhodnutí*
		DECISIONS TOTAL	asylum granted	subsidiary protection granted	negative decision*	řízení zastaveno
citizenship						proceeding discontinued
Afghánistán	<i>Afghanistan</i>	4	-	-	4	-
Albánie	<i>Albania</i>	1	-	-	-	1
Alžírsko	<i>Algeria</i>	5	-	-	3	2
Arménie	<i>Armenia</i>	10	-	-	-	10
Ázerbájdžán	<i>Azerbaijan</i>	24	-	-	7	17
bez státní příslušnosti	<i>stateless</i>	2	-	-	-	2
Čína	<i>China</i>	3	-	-	-	3
Ghana	<i>Ghana</i>	2	-	-	1	1
Gruzie	<i>Georgia</i>	23	-	-	5	18
Irák	<i>Iraq</i>	1	-	-	-	1
Izrael	<i>Israel</i>	1	-	-	1	-
Jemen	<i>Yemen</i>	1	-	1	-	-
Kazachstán	<i>Kazakhstan</i>	2	-	-	-	2
Kuba	<i>Cuba</i>	12	-	5	4	3
Libanon	<i>Lebanon</i>	1	-	-	1	-
Mongolsko	<i>Mongolia</i>	2	-	-	2	-
Nigérie	<i>Nigeria</i>	2	-	-	-	2
Ruská federace	<i>Russian Federation</i>	10	-	-	3	7
Sýrie	<i>Syria</i>	6	3	2	-	1
Turecko	<i>Turkey</i>	3	-	-	3	-
Ukrajina	<i>Ukraine</i>	68	-	2	40	26
Vietnam	<i>Viet Nam</i>	9	-	-	5	4
<b>CELKEM</b>	<b>TOTAL</b>	192	3	10	79	100

### Poznámky

\* Kategorie negativní rozhodnutí v sobě obsahuje rozhodnutí: mezinárodní ochrana neudělena a žádost zamítnuta jako zjevně nedůvodná.

### Notes

\* Category negative decision includes decision: international protection not granted and application rejected as manifestly unfounded

## Řízení o udělení mezinárodní ochrany v roce 2017 - počty rozhodnutí MV a počty účastníků řízení

International protection proceedings in 2017 - numbers of decisions of the MoI and numbers of pending cases in 2017

měsíc <i>month</i>		ROZHODNUTÍ CELKEM  <i>DECISIONS TOTAL</i>	z toho <i>of which</i>				POČET ÚČASTNÍKŮ řízení k poslednímu dni měsíce  <i>NUMBER OF PERSONS in the proceedings (pending cases) on last day of month</i>
			azyl udělen  <i>asylum granted</i>	doplňková ochrana udělena  <i>subsidiary protection granted</i>	negativní rozhodnutí*  <i>negative decision*</i>	řízení zastaveno  <i>proceeding discontinued</i>	
leden	January	109	5	6	52	46	803
únor	February	124	9	18	34	63	793
březen	March	122	2	15	56	49	789
duben	April	122	3	9	59	51	773
květen	May	126	4	4	59	59	791
červen	June	102	-	15	44	43	827
červenec	July	111	-	9	45	57	855
srpen	August	120	-	13	61	46	855
září	September	192	3	10	79	100	796
říjen	October						
listopad	November						
prosinec	December						
<b>CELKEM</b>	<b>TOTAL</b>	<b>1 128</b>	<b>26</b>	<b>99</b>	<b>489</b>	<b>514</b>	<b>796</b>

## Řízení o prodloužení doplňkové ochrany v roce 2017 - počty žádostí, rozhodnutí MV a počty účastníků řízení

Proceedings on prolongation of subsidiary protection in 2017 - numbers of applications, decisions of the MoI and numbers of pending cases

měsíc <i>month</i>		POČET PODANÝCH ŽÁDOSTÍ  <i>NUMBER OF SUBMITTED APPLICATIONS</i>	ROZHODNUTÍ CELKEM  <i>DECISIONS TOTAL</i>	z toho <i>of which</i>			POČET ÚČASTNÍKŮ řízení k poslednímu dni měsíce  <i>NUMBER OF PERSONS in the proceedings (pending cases) on last day of month</i>
				doplňková ochrana prodloužena  <i>subsidiary protection prolonged</i>	doplňková ochrana neproloužena  <i>subsidiary protection not prolonged</i>	řízení zastaveno  <i>proceeding discontinued</i>	
leden	January	75	37	28	9	-	192
únor	February	48	71	59	12	-	169
březen	March	61	67	44	23	-	163
duben	April	58	66	47	19	-	155
květen	May	39	34	17	17	-	160
červen	June	36	56	45	11	-	140
červenec	July	33	20	12	8	-	153
srpen	August	60	38	29	9	-	175
září	September	40	40	40	-	-	175
říjen	October						
listopad	November						
prosinec	December						
<b>CELKEM</b>	<b>TOTAL</b>	<b>450</b>	<b>429</b>	<b>321</b>	<b>108</b>	<b>0</b>	<b>175</b>

### Poznámky

\* Kategorie negativní rozhodnutí v sobě obsahuje rozhodnutí: mezinárodní ochrana neudělena a žádost zamítnuta jako zjevně nedůvodná.

### Notes

\* Category negative decision includes decision: international protection not granted and application rejected as manifestly unfounded

## Dublinkské řízení podle státní příslušnosti cizinců v září 2017

Dublin proceedings by citizenship of foreigners in September 2017

státní příslušnost		ŽÁDOSTI REQUESTS						TRANSFERY <sup>+</sup> TRANSFERS <sup>+</sup>	
		PŘIJATÝCH ŽÁDOSTÍ CELKEM*	z toho žádostí o		ODESLANÝCH ŽÁDOSTÍ CELKEM**	z toho žádostí o		do České republiky	z České republiky
			of which requests to			of which requests to			
			přijetí zpět	převzetí		přijetí zpět	převzetí		
citizenship		RECEIVED REQUESTS TOTAL*			SENT REQUESTS TOTAL**			to the Czech Rep.	from the Czech Rep.
			take back	take charge		take back	take charge		
Afgánistán	Afghanistan	1	1	-	-	-	-	-	-
Alžírsko	Algeria	1	1	-	-	-	-	1	-
Arménie	Armenia	8	-	8	-	-	-	12	-
Ázerbájdžán	Azerbaijan	26	14	12	-	-	-	8	-
Bangladéš	Bangladesh	1	-	1	-	-	-	-	-
Benin	Benin	1	-	1	-	-	-	-	-
Čad	Chad	-	-	-	-	-	-	-	1
Čína	China	5	-	5	-	-	-	-	-
Demokratická republika Kongo	Dem. Rep. of the Congo	1	1	-	-	-	-	-	-
Eritrea	Eritrea	-	-	-	2	2	-	-	-
Etiopie	Ethiopia	1	-	1	-	-	-	-	-
Gruzie	Georgia	9	7	2	1	1	-	8	-
Indie	India	5	-	5	-	-	-	-	-
Irák	Iraq	6	-	6	4	4	-	1	-
Írán	Iran	3	-	3	-	-	-	-	-
Jordánsko	Jordan	4	-	4	-	-	-	-	-
Kazachstán	Kazakhstan	2	1	1	5	-	5	-	-
Kuba	Cuba	2	2	-	2	2	-	-	-
Libye	Libya	1	-	1	-	-	-	-	-
Mongolsko	Mongolia	5	-	5	-	-	-	-	-
Nigérie	Nigeria	2	-	2	1	1	-	1	-
Pákistán	Pakistan	1	-	1	1	1	-	-	-
Palestina	Palestine	1	-	1	-	-	-	-	-
Ruská federace	Russian Federation	19	2	17	2	2	-	-	-
Somálsko	Somalia	-	-	-	1	1	-	-	-
Sýrie	Syria	1	-	1	-	-	-	-	-
Tunisko	Tunisia	-	-	-	5	5	-	1	1
Turecko	Turkey	9	-	9	-	-	-	2	-
Ukrajina	Ukraine	-	-	-	5	-	5	-	4
CELKEM	TOTAL	115	29	86	29	19	10	34	6

## Dublinkské řízení podle členských států EU v září 2017

Dublin proceedings by EU Member States in September 2017

Členský stát		ŽÁDOSTI REQUESTS						TRANSFERY <sup>+</sup> TRANSFERS <sup>+</sup>	
		PŘIJATÝCH ŽÁDOSTÍ CELKEM*	z toho žádostí o		ODESLANÝCH ŽÁDOSTÍ CELKEM**	z toho žádostí o		do České republiky	z České republiky
			přijetí zpět	převzetí		přijetí zpět	převzetí		
Member State			take back	take charge		take back	take charge		
Belgie	Belgium	2	1	1	-	-	-	-	-
Francie	France	11	2	9	6	1	5	-	-
Chorvatsko	Croatia	-	-	-	2	2	-	-	-
Itálie	Italy	-	-	-	2	2	-	-	1
Lucembursko	Luxembourg	2	-	2	1	1	-	1	-
Německo	Germany	79	20	59	4	4	-	23	-
Nizozemsko	Netherlands	6	6	-	1	1	-	1	-
Norsko	Norway	1	-	1	-	-	-	-	-
Polsko	Poland	-	-	-	5	-	5	-	3
Portugalsko	Portugal	-	-	-	-	-	-	-	1
Rakousko	Austria	13	-	13	1	1	-	6	1
Rumunsko	Romania	-	-	-	4	4	-	-	-
Slovensko	Slovakia	-	-	-	1	1	-	-	-
Švédsko	Sweden	1	-	1	-	-	-	3	-
Švýcarsko	Switzerland	-	-	-	1	1	-	-	-
Velká Británie	Great Britain	-	-	-	1	1	-	-	-
CELKEM	TOTAL	115	29	86	29	19	10	34	6

\* Přijaté žádosti - jedná se o všechny žádosti, které Česká republika přijala od jiných členských států EU, dle Nařízení Dublin II.

\*\* Odeslané žádosti - jedná se o všechny žádosti, které Česká republika odeslala do jiných členských států EU, dle Nařízení Dublin II.

Žádost o přijetí zpět - cizinec odeslá členský stát, ve kterém cizinec nyní pobývá a podal si v něm žádost o mezinárodní ochranu, a je určena tomu členskému státu EU, který již žádosti dotčeného cizince o mezinárodní ochranu posuzuje či v žádost o převzetí cizince odeslá členský stát, ve kterém žadatel požádal o mezinárodní ochranu, tomu členskému státu, který dříve tomuto cizinci udělil vízum či povolení k pobytu a je tedy příslušný k rozhodnutí žádosti o mezinárodní ochranu.

+ Transfery - jedná se o realizované TRANSFERY (přemístění) cizinců do členského státu příslušného (dle Nařízení Dublin II) k rozhodnutí žádosti o mezinárodní ochranu.

## Vysvětlení

<b>mezinárodní ochrana</b>	Problematiku mezinárodní ochrany a správního řízení o žádosti o udělení mezinárodní ochrany upravuje zákon č. 325/1999 Sb., o azylu, ve znění pozdějších předpisů. Mezinárodní ochrana je udělována formou azylu či doplňkové ochrany.
<b>žadatel o udělení mezinárodní ochrany</b>	Žadatelem o udělení mezinárodní ochrany se rozumí cizinec, který požádal Českou republiku o mezinárodní ochranu. Postavení žadatele má po dobu řízení o udělení mezinárodní ochrany, případně po dobu soudního řízení o žalobě proti rozhodnutí Ministerstva vnitra, má-li tato žaloba odkladný účinek.
<b>azylant</b>	Azylantem se rozumí cizinec, kterému byl udělen azyl, a to po dobu platnosti rozhodnutí o udělení azylu.
<b>osoba požívající doplňkové ochrany</b>	Osobou požívající doplňkové ochrany se rozumí cizinec, který nesplňuje důvody pro udělení azylu, ale byla mu udělena doplňková ochrana, a to po dobu platnosti rozhodnutí o udělení doplňkové ochrany.
<b>řízení o udělení mezinárodní ochrany</b>	Správní řízení o udělení mezinárodní ochrany provádí Ministerstvo vnitra České republiky jako orgán I. stupně. Proti rozhodnutí Ministerstva vnitra lze podat žalobu k příslušnému krajskému soudu. Proti rozhodnutí krajského soudu o žalobě proti rozhodnutí Ministerstva vnitra ve věci mezinárodní ochrany lze podat kasační stížnost k Nejvyššímu správnímu soudu v Brně.
<b>azylové zařízení</b>	Azylovým zařízením se rozumí přijímací středisko, pobytové středisko a integrační azylové středisko. Rozlišení azylových zařízení spočívá v účelu, který jednotlivá střediska plní. Zřizovatelem všech těchto zařízení je Ministerstvo vnitra. Azylová zařízení provozuje Správa uprchlických zařízení, organizační složka státu.
<b>první / opakovaná žádost</b>	Za první žádost se považuje první zaevidovaná žádost o mezinárodní ochranu, kterou cizinec podal na území České republiky. Každá další žádost se považuje za žádost opakovanou.
<b>nezletilý bez doprovodu</b>	Nezletilou osobou bez doprovodu se rozumí osoba mladší 18-ti let nacházející se na území České republiky bez doprovodu rodičů či jiných osob, které jsou z hlediska zákona nebo rozhodnutí příslušných úředních orgánů odpovědní za péči o nezletilou osobu.
<b>Dublinkské řízení</b>	<b>Mechanismus, kterým je v rámci členských států EU, Norska, Lichtenštejnska, Islandu a Švýcarska určován jediný stát, který projedná žádost cizince o mezinárodní ochranu a ve věci rozhodne, ať je podána kdekoli na území těchto států.</b>
<b>statistická jednotka</b>	V případě žádostí je statisticky vykazovanou jednotkou žádost o mezinárodní ochranu podaná jedním cizincem. Žádá-li o mezinárodní ochranu společně více osob (např. v případě rodiny), je pro každou z těchto osob započítána jedna žádost. Podá-li jedna osoba žádost vícekrát, započítává se každá jeho žádost.  V případě rozhodnutí o mezinárodní ochraně jsou statisticky vykazována pouze pravomocná rozhodnutí, tj. ta, která byla v souladu se zákonem o azylu předána, nikoliv pouze vydaná rozhodnutí, která dosud nenabyla právní moci.

## Další informace

Další statistické údaje dle podrobnějšího členění a umožňující také křížové členění jsou dostupné v databázi CRONOS na internetových stránkách Eurostatu - <http://epp.eurostat.ec.europa.eu/portal/page/portal/eurostat/home/>

Přístup ke statistikám mezinárodní ochrany: Statistics Database – Database by themes – Population and social conditions – Population – International Migration and Asylum.

## Zpracovalo

### MINISTERSTVO VNITRA ČESKÉ REPUBLIKY

Odbor azylové a migrační politiky

Pošt. schránka 21/OAM, 170 34 PRAHA 7

e-mail: [opu@mvcr.cz](mailto:opu@mvcr.cz)

<http://www.mvcr.cz>

Data platná 5.10.2017 získána z informačního systému Azyl II.

## Explication

<b>international protection</b>	The issues of international protection and the administrative proceedings for processing an application for grant of international protection are governed by the Asylum Act No. 325/1999 Coll., as amended. International protection is granted in the form of asylum or subsidiary protection.
<b>seeker of international protection</b>	A seeker of international protection is deemed to be a foreign national who applied with the Czech Republic for international protection. Such person has the status of a seeker during the proceedings on granting international protection or, as the case may be, during the legal proceedings on legal action filed against a decision of the Ministry of the Interior, if this legal action has a suspensory effect.
<b>recognised refugee</b>	A recognised refugee is deemed to be a foreign national who was granted asylum and this status is retained during the period of validity of the decision to grant asylum.
<b>person enjoying subsidiary protection</b>	A person enjoying subsidiary protection is deemed to be a foreign national who is not eligible for asylum but was granted subsidiary protection; and this status is retained during the period of validity of the decision to grant subsidiary protection.
<b>proceedings on granting international protection</b>	Administrative proceedings on granting international protection are conducted by the Ministry of the Interior of the Czech Republic as the 1 <sup>st</sup> level authority. It is possible to file a legal action against a decision of the Ministry of the Interior with the relevant regional court. It is possible to file a cassation complaint against a decision of a regional court on the legal action against the decision of the Ministry of the Interior on the matter of international protection with the Supreme Administrative Court in Brno.
<b>asylum facility</b>	Asylum facility is deemed to be the reception centre, the accommodation centre and the integration asylum centre. Asylum facilities are differentiated according to the purpose, which each facility serves. All these facilities are established by the Ministry of the Interior. Asylum facilities are operated by the Refugee Facilities Administration, which is a government organisation.
<b>first / repeated application</b>	The first registered application for international protection filed by a foreign national in the territory of the Czech Republic is deemed to be the first application. Each subsequent application is deemed to be a repeated application.
<b>unaccompanied minor</b>	An unaccompanied minor is deemed to be a person younger than 18 years, found in the territory of the Czech Republic, unaccompanied by parents or other persons who are, from the point of view of the law or the decision of the relevant official authorities, responsible for taking care of the minor.
<b>Dublin Proceedings</b>	A mechanism, which is used in the EU Member States, Norway, Lichtenstein, Iceland and Switzerland to determine the one state that will examine the application of a foreign national for international protection and will make a decision on this matter, regardless of where the application is filed in the territories of these states.
<b>statistical unit</b>	<p>In the case of an application, a unit included in the statistics is an application for international protection filed by one foreign national. If more persons apply jointly for international protection (for example, a family), then one application is counted for each of these persons. If one person files an application multiple times, each application of such person is counted.</p> <p>In the case of a decision on international protection, only effective decisions are included in the statistics, i.e. only those decision, which were delivered in accordance with the Asylum act, not only the decision, which were issued but have not yet become legally effective.</p>

## Additional Information

Statistical data on international protection in a more detail breakdown according to additional indicators and also allowing cross-structuring are available in the CRONOS database on the Eurostat website:

<http://epp.eurostat.ec.europa.eu/portal/page/portal/eurostat/home/>

Access to the statistics on international protection: Statistics Database – Database by themes – Population and social conditions – Population – International Migration and Asylum.

*The statistical overview is prepared using the data obtained from the information system of the Ministry of the Interior of the Czech Republic (IS Asylum II)*

## Prepared by

The Ministry of the Interior  
of the Czech Republic  
Department for Asylum and Migration Policy  
P.O.Box 21/OAM  
170 34, PRAGUE 7, Czech Republic  
e-mail: [opu@mvcf.cz](mailto:opu@mvcf.cz)  
<http://www.mvcf.cz>

*The data are valid as of 5.10.2017*